

**Chambre
des Représentants**

**Kamer
der Volksvertegenwoordigers**

SESSION 1957-1958.

ZITTING 1957-1958.

PROJET DE LOI

prorogeant, pour 1957 et 1958, la loi du 20 mars 1954 modifiant l'article 232 de la loi du 18 juin 1869 sur l'organisation judiciaire.

WETSONTWERP

tot verlenging, voor de jaren 1957 en 1958, van de wet van 20 maart 1954 tot wijziging van artikel 232 van de wet van 18 juni 1869 op de rechterlijke inrichting.

**PROJET
TRANSMIS PAR LE SÉNAT (1).**

**ONTWERP
DOOR DE SENAAT OVERGEZONDEN (1).**

Article unique.

Enig artikel.

Au premier alinéa de l'article premier de la loi du 20 mars 1954, tel qu'il a été modifié par la loi du 8 janvier 1957, les mots : « pour les exercices 1953, 1954, 1955 et 1956 », sont remplacés par les mots : « pour les exercices 1953, 1954, 1955, 1956, 1957 et 1958 ».

In het eerste lid van het eerste artikel van de wet van 20 maart 1954, zoals het werd gewijzigd bij de wet van 8 januari 1957, worden de woorden : « voor de dienstjaren 1953, 1954, 1955 en 1956 », vervangen door de woorden : « voor de dienstjaren 1953, 1954, 1955, 1956, 1957 en 1958 ».

Au troisième alinéa du même article, les mots : « pour les exercices 1954, 1955 et 1956 », sont remplacés par les mots : « pour les exercices 1954, 1955, 1956, 1957 et 1958 ».

In het derde lid van hetzelfde artikel worden de woorden : « voor de dienstjaren 1954, 1955 en 1956 », vervangen door de woorden : « voor de dienstjaren 1954, 1955, 1956, 1957 en 1958 ».

Bruxelles, le 16 avril 1958.

Brussel, 16 april 1958.

Le Président du Sénat,

De Voorzitter van de Senaat,

R. GILLON.

Les Secrétaires,

De Secretarissen,

C. DERBAIX.

G. CROMMEN.

(1) Voir :

Documents du Sénat :

235 (1957-1958) : Projet de loi.
299 (1957-1958) : Rapport.

Annales du Sénat :

16 avril 1958.

(1) Zie :

Stukken van de Senaat :

235 (1957-1958) : Wetsontwerp.
299 (1957-1958) : Verslag.

Handelingen van de Senaat :

16 april 1958.